

Nationalrat

Conseil national

Consiglio nazionale

Cussegl naziunal



Stand/état/stato:
19.09.2019

**Ergänzung zur Tagesordnung
Complément à l'ordre du jour
Complemento all'ordine del giorno
Herbstsession 2019
Session d'automne 2019
Sessione autunnale 2019**

**Parlamentarische Vorstösse in Kategorie IV
Interventions parlementaires de catégorie IV
Interventi della categoria IV**

**Departement für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation
Département de l'environnement, des transports, de l'énergie et de la communication
Dipartimento dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni**

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	CuriaVista	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Sprecher/in Porte-parole Portavoce	Bekämpft durch Combattu par Combattuto da	Antrag * Proposition * Proposta *	Mit Antrag einverstanden ** Etre d'accord avec la proposition ** D'accordo con la proposta **
19.3047	n	DE FR IT	Mo. Bourgeois. Angabe der CO2-Emissionen beim Kauf eines Flugtickets Mo. Bourgeois. Déclaration des émissions de CO2 lors de l'achat d'un billet d'avion Mo. Bourgeois. Dichiarazione delle emissioni di CO2 all'acquisto di un biglietto aereo		Hurter Thomas	+	✓
19.3299	n	DE FR IT	Po. Béglé. Smarte Industrie- und Gewerbebezonen. Für eine verbesserte Planung der Industrie- und Gewerbebezonen Po. Béglé. Smart ZIZA. Pour une conception optimisée des zones industrielles et artisanales Po. Béglé. Zone industriali e artigianali smart. Ottimizzare la pianificazione delle zone industriali e artigianali		Walliser	+	
19.3374	n	DE FR IT	Po. Grossen Jürg. Zeitgemässe und zukunftsgerichtete Erhebung der Umweltauswirkungen von Personnenwagen Po. Grossen Jürg. Impact des voitures de tourisme sur l'environnement. Enquêtes modernes et prospectives Po. Grossen Jürg. Indagine adeguata ai tempi e orientata al futuro degli effetti ambientali delle autovetture		Wobmann	+	✓
17.3660	n	DE FR IT	Mo. Egger. Modellvorhaben der Grundversorgung Mo. Egger. Projet modèle pour le service universel Mo. Egger. Progetti modello del servizio universale			-	
17.3685	n	DE FR IT	Mo. Egger. Unesco-Weltnaturerbe. Rechtliche Grundlage Mo. Egger. Créer une base légale pour les sites naturels inscrits au patrimoine mondial de l'Unesco Mo. Egger. Patrimonio mondiale naturale dell'Unesco. Base legale			-	

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	CuriaVista	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Sprecher/in Porte-parole Portavoce	Bekämpft durch Combattu par Combattuto da	Antrag * Proposition * Proposta *	Mit Antrag einverstanden ** Etre d'accord avec la proposition ** D'accordo con la proposta **
17.3692	n	DE FR IT	Mo. Fehlmann Rielle. Verkauf und Ausschank von Alkohol auf Autobahnraststätten. Keine bedingungslose Liberalisierung! Mo. Fehlmann Rielle. Levée de l'interdiction de vente d'alcool sur les aires d'autoroutes. Pas de libéralisation sans conditions! Mo. Fehlmann Rielle. Abolizione del divieto di vendere bevande alcoliche nelle aree di servizio autostradali. No a una liberalizzazione incondizionata!			-	
17.3695	n	DE FR IT	Po. Maire Jacques-André. Wirksame Regulierung der Konzentration im Medienbereich Po. Maire Jacques-André. Pour une régulation efficace de la concentration dans le domaine médiatique Po. Maire Jacques-André. Per una regolazione efficace della concentrazione dei media			-	
17.3702	n	DE FR IT	Mo. Grüter. Wahre Kosten von Lärmschutzmassnahmen Mo. Grüter. Les véritables coûts des mesures de protection contre le bruit Mo. Grüter. I costi effettivi delle misure di protezione acustica			-	
17.3708	n	DE FR IT	Mo. Imark. Die Bestrafung von Radar-Warngruppen stoppen Mo. Imark. Contrôles du trafic. Arrêter de punir les groupes de conversation qui avertissent leurs amis Mo. Imark. Stop al sanzionamento di gruppi che segnalano la presenza di dispositivi radar			-	
17.3748	n	DE FR IT	Mo. Imark. Pannestreifenumnutzungen mit vereinfachten Verfahren ermöglichen Mo. Imark. Procédure simplifiée pour la réaffectation de la bande d'arrêt d'urgence Mo. Imark. Consentire la procedura semplificata per le corsie dinamiche			-	
17.3778	n	DE FR IT	Mo. Hadorn. Transparenz bei Eigentumsverhältnissen von Medienunternehmen Mo. Hadorn. Transparence des rapports de propriété au sein des entreprises de médias Mo. Hadorn. Trasparenza nei rapporti di proprietà delle imprese mediatiche			-	
17.3784	n	DE FR IT	Po. Regazzi. Personen ab 70 Jahren dazu motivieren, ihren Führerausweis freiwillig abzugeben Po. Regazzi. Inciter les conducteurs à restituer volontairement leur permis de conduire à partir de 70 ans Po. Regazzi. Incentivo per i conducenti che a partire da 70 anni consegnano volontariamente la patente di guida			-	
17.3823	n	DE FR IT	Mo. Burgherr. Verordnung über die technischen Anforderungen an Strassenfahrzeuge. Prüfungsintervalle verlängern Mo. Burgherr. Ordonnance concernant les exigences techniques requises pour les véhicules routiers. Prolonger l'intervalle de contrôle Mo. Burgherr. Ordinanza concernente le esigenze tecniche per i veicoli stradali. Prolungare le scadenze dei controlli periodici			-	

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	CuriaVista	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Sprecher/in Porte-parole Portavoce	Bekämpft durch Combattu par Combattuto da	Antrag * Proposition * Proposta *	Mit Antrag einverstanden ** Etre d'accord avec la proposition ** D'accordo con la proposta **
17.3846	n	DE FR IT	Mo. Flückiger Sylvia. Mehr Gratisparkplätze an Autobahnauffahrten Mo. Flückiger Sylvia. Augmenter le nombre de places de stationnement gratuites proches des accès autoroutiers Mo. Flückiger Sylvia. Più parcheggi gratuiti in prossimità degli svincoli autostradali			-	
17.3847	n	DE FR IT	Mo. Béglé. Internet der Dinge. Gestaltung der Rahmenbedingungen für ein nationales und internationales Ökosystem Mo. Béglé. Internet des objets. Façonner les conditions-cadres pour un écosystème national et international Mo. Béglé. Internet delle cose. Creare le condizioni quadro per un ecosistema nazionale e internazionale			-	
17.3885	n	DE FR IT	Mo. Mazzone. Schliessung eines Autobahnabschnitts für den motorisierten Verkehr an mindestens einem Sonntag pro Jahr Mo. Mazzone. Fermer un tronçon d'autoroute aux véhicules motorisés au moins un dimanche dans l'année Mo. Mazzone. Chiusura di un tratto autostradale ai veicoli a motore almeno una domenica all'anno			-	
17.3888	n	DE FR IT	Mo. Grin. Schliessung von Poststellen an zentralen Orten Mo. Grin. Fermeture de bureaux de poste dans certains lieux centraux Mo. Grin. Chiusura degli uffici postali in alcuni luoghi centrali			-	
17.3893	n	DE FR IT	Mo. Guhl. Die Polizei muss wissen, welchen Personen der Führerausweis entzogen wurde Mo. Guhl. La police doit savoir à qui le permis de conduire a été retiré Mo. Guhl. La polizia deve sapere a chi è stata ritirata la patente di guida			-	
17.3894	n	DE FR IT	Mo. Reimann Lukas. Verkehrsfluss stärken, Rechtsabbiegen bei Rot zulassen Mo. Reimann Lukas. Pour la fluidité du trafic. Autoriser les véhicules à tourner à droite au feu rouge Mo. Reimann Lukas. Fluidificare il traffico consentendo la svolta a destra con il rosso			-	
17.3918	n	DE FR IT	Mo. Siegenthaler. Gewächshäuser auf Fruchtfolgeflächen Mo. Siegenthaler. Autoriser la construction de serres sur les surfaces d'assolement Mo. Siegenthaler. Serre realizzate su superfici per l'avvicendamento delle colture			-	
17.3923	n	DE FR IT	Mo. Nantermod. Strommarkt. Liberalisierung des Zählermarkts Mo. Nantermod. Marché de l'électricité. Libéralisation des compteurs Mo. Nantermod. Mercato dell'energia elettrica. Liberalizzazione dei contatori			-	
17.3925	n	DE FR IT	Mo. Nantermod. Sachpläne. Genehmigung durch das Parlament Mo. Nantermod. Plans sectoriels. Approbation par le Parlement Mo. Nantermod. Piani settoriali. Approvazione da parte del Parlamento			-	

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	CuriaVista	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Sprecher/in Porte-parole Portavoce	Bekämpft durch Combattu par Combattuto da	Antrag * Proposition * Proposta *	Mit Antrag einverstanden ** Etre d'accord avec la proposition ** D'accordo con la proposta **
17.3938	n	DE FR IT	Mo. Müller-Altermatt. Mittel- und langfristige Planung bei Poststellen und Postagenturen Mo. Müller-Altermatt. Offices de poste et agences postales. Planification à moyen et à long terme Mo. Müller-Altermatt. Pianificazione a medio e lungo termine degli uffici e delle agenzie postali			-	
17.3944	n	DE FR IT	Mo. Derder. Strassenverkehr. Freie Nutzung des öffentlichen Grunds Mo. Derder. Circulation routière. Pour un usage libre du domaine public Mo. Derder. Circolazione stradale. Per un libero uso del demanio			-	zurückgezogen
17.3952	n	DE FR IT	Mo. Bühler. Zweisprachige Signalisation auf Autobahnen ermöglichen Mo. Bühler. Autoriser la signalisation bilingue sur les autoroutes Mo. Bühler. Autorizzare la segnaletica bilingue sulle autostrade			-	
17.3982	n	DE FR IT	Po. Burkart. Mobilität der letzten Meile Po. Burkart. Mobilité du dernier kilomètre Po. Burkart. Mobilità dell'ultimo miglio			-	
17.3998	n	DE FR IT	Mo. Grossen Jürg. Klimaschutz endlich auch im Flugverkehr Mo. Grossen Jürg. La protection du climat doit enfin s'appliquer aussi au transport aérien Mo. Grossen Jürg. Proteggere finalmente il clima anche nel traffico aereo			-	
17.4012	n	DE FR IT	Mo. Grossen Jürg. Volksentscheid umsetzen. Erreichung des CO2-Ziels bei Personenwagen nicht verzögern Mo. Grossen Jürg. Valeur cible pour les émissions de CO2 des voitures de tourisme. Appliquer la volonté populaire Mo. Grossen Jürg. Attuare la decisione del popolo. Nessun posticipo per il raggiungimento dell'obiettivo di emissioni di CO2 per le automobili			-	
17.4013	n	DE FR IT	Mo. Grossen Jürg. Keine Feigenblätter für CO2-Schleudern. Auf Supercredits ist zu verzichten Mo. Grossen Jürg. Non aux supercrédits, ces mesures qui servent d'alibi à l'importation d'usines roulantes à CO2 Mo. Grossen Jürg. Nessuna agevolazione per le auto a elevate emissioni di CO2. Abolire i supercrediti			-	
17.4015	n	DE FR IT	Po. Friedl. Innovative und verursachergerechte Finanzierungsmodelle für die internationale Klimafinanzierung Po. Friedl. Financement international dans le domaine du climat. Modèles de financement novateurs fondés sur le principe du pollueur-payeur Po. Friedl. Modelli di finanziamento internazionali per il clima innovativi e rispettosi del principio di causalità			-	

* Annahme/Adoption/Adozione +
Ablehnung/Rejet/Reiezione -

** Ja/Oui/Sì ✓
Nein/Non/No x